

PHỤ LỤC I

Bảo lưu với những Biện pháp hiện hành

Biểu cam kết của I-xra-en

CHÚ THÍCH

1. Biểu cam kết của I-xra-en được quy định trong Phụ lục này, căn cứ khoản 1 Điều 8.7 (Các Biện pháp không tương thích) và Điều 9.8 (Các Biện pháp không tương thích), các biện pháp hiện hành của I-xra-en không tuân thủ theo một số hoặc tất cả các nghĩa vụ được quy định bởi:
 - (a) Điều 8.3 (Đối xử quốc gia) hoặc 9.4 (Đối xử quốc gia);
 - (b) Điều 8.4 (Đối xử Tối huệ quốc) hoặc 9.5 (Đối xử Tối huệ quốc);
 - (c) Điều 8.5 (Mở cửa thị trường);
 - (d) Điều 8.6 (Hiện diện tại nước sở tại);
 - (e) Điều 9.6 (Yêu cầu thực hiện); hoặc
 - (f) Điều 9.7 (Nhân sự cấp cao và Ban giám đốc)
2. Mỗi Biểu cam kết quy định những nội dung sau:
 - (a) “**Ngành**” liên quan đến những ngành mà cam kết được đưa ra;
 - (b) “**Phân ngành**”, khi được tham chiếu, liên quan đến một phân ngành cụ thể mà cam kết được đưa ra;
 - (c) “**Hệ thống phân loại ngành**”, khi được tham chiếu, và chỉ nhằm mục đích minh bạch, liên quan đến các hoạt động thuộc biện pháp không tương thích, theo các mã ngành nội địa hoặc quốc tế;
 - (d) “**Nghĩa vụ liên quan**” nêu rõ các nghĩa vụ được dẫn chiếu tới tại Khoản 1, căn cứ theo Tiểu khoản 1(a) của Điều 8.7 và Tiểu khoản 1(a) của Điều 9.8, không áp dụng với các biện pháp được liệt kê;
 - (e) “**Biện pháp**” đề cập các luật, quy định hoặc các biện pháp khác mà cam kết được đưa ra. Một biện pháp được trích dẫn trong yếu tố “Biện pháp”:
 - (i) nghĩa là các biện pháp được sửa đổi, tiếp tục hoặc gia hạn kể từ ngày Hiệp định này có hiệu lực, và
 - (ii) bao gồm mọi biện pháp do cấp dưới ban hành hoặc duy trì theo thẩm quyền và tương thích với biện pháp đó; và
 - (f) “**Mô tả**” quy định biện pháp không tương thích hoặc cung cấp định nghĩa chung về biện pháp mà cam kết được đưa ra.
3. Khi giải thích một bảo lưu, tất cả các yếu tố của bảo lưu đó đều phải được xem xét. Một bảo lưu phải được giải thích theo các quy định có liên quan của Hiệp định này mà bảo lưu đó được đưa ra. “Biện pháp” sẽ được ưu tiên áp dụng so với các yếu tố khác.
4. Vì mục đích của Phụ lục này, thuật ngữ “CPC” nghĩa là Bảng Phân loại sản phẩm trung tâm tạm thời (Tài liệu thống kê Seri M số 77, Vụ Kinh tế và Xã hội quốc tế, Cục Thống kê Liên hợp quốc, New York, 1991).
5. Yêu cầu trong Biểu cam kết phải là công dân hoặc cư dân I-xra-en được quy định tại Điều 8.6 (Hiện diện tại nước sở tại) và Điều 8.3 (Đối xử quốc gia).

6. Để rõ ràng hơn, yêu cầu trong Biểu cam kết phải là công dân hoặc cư dân I-xra-en được ghi liên quan đến Điều 8.3 (Đối xử quốc gia) hoặc Điều 9.4 (Đối xử quốc gia) cũng được xem là một hạn chế với Điều 8.5 (Mở cửa thị trường).
7. Để rõ ràng hơn, theo Điều 8.1.3, yêu cầu trong Biểu cam kết về biện pháp không tương thích liên quan tới Điều 8.5 (Mở cửa thị trường) cũng phải được áp dụng cho các biện pháp được ban hành hoặc duy trì bởi I-xra-en có ảnh hưởng tới nguồn cung dịch vụ trong lãnh thổ của nước này thông qua hiện diện thương mại, bất kể quy định của tiêu đề tại phần Mô tả.

- 1 Ngành: Tất cả các ngành
- Nghĩa vụ liên quan: Đối xử quốc gia (Điều 8.3 và 9.4)
Nhân sự cấp cao (Điều 9.7)
- Biện pháp: Luật Doanh nghiệp 1999 (Điều 115, 118A, 239 và 240).
- Mô tả: **Đầu tư**
- Một công ty đại chúng hoặc công ty đã phát hành chứng khoán nợ (sau đây gọi là Công ty Trái khoán tín dụng) phải có ít nhất 02 giám đốc độc lập trong Ban giám đốc.
- Tất cả giám đốc độc lập của công ty đại chúng phải là cư dân I-xra-en.
- Tất cả các giám đốc độc lập phải là thành viên của ủy ban kiểm toán và ủy ban lương thưởng và tổng số phải chiếm đa số trong các ủy ban đó. Không được có ít hơn 03 thành viên của ủy ban kiểm toán và không được có ít hơn 03 thành viên của ủy ban lương thưởng.
- Tuy nhiên, các công ty đại chúng hoặc công ty trái khoán tín dụng mà cổ phần hoặc nợ của họ (một phần hoặc tất cả) được chào bán bên ngoài I-xra-en, hoặc được đăng ký giao dịch trên sàn chứng khoán bên ngoài I-xra-en có thể bổ nhiệm các giám đốc độc lập không phải cư dân I-xra-en.

- 2 **Ngành:** Tất cả các ngành
- Nghĩa vụ liên quan:** Yêu cầu thực hiện (Điều 9.6)
- Biện pháp:** Pháp lệnh phá sản, 1980
- Luật Doanh nghiệp, 1999 (Điều 350-351)
- Pháp lệnh công ty, 1983
- Mô tả:** **Đầu tư**
- Khi một nhà đầu tư hoặc một dự án bị công bố phá sản hoặc mất khả năng thanh toán và phải tiến hành tái cấu trúc nợ, I-xra-en có thể yêu cầu chuyển giao công nghệ, quy trình sản xuất hoặc kiến thức độc quyền khác theo mức cần thiết cho quá trình tái cấu trúc trên.

3	<p>Ngành: Tất cả các ngành</p> <p>Nghĩa vụ liên quan: Mở cửa thị trường (Điều 8.5) Đổi xử quốc gia (Điều 8.3 và 9.4) Yêu cầu thực hiện (Điều 9.6) Hiện diện tại nước sở tại (Điều 8.6)</p> <p>Biện pháp: Luật về Các chất độc hại năm 1993 Luật Phòng ngừa Chất nguy hiểm Amiăng và bụi gây hại năm 2011 Luật Xử lý môi trường đối với thiết bị điện, điện tử và pin năm 2012 Luật Tài nguyên nước năm 1959 Quy định về Chất độc hại (Nhập khẩu và xuất khẩu chất độc hại) năm 1994 Luật Quy định về Thực hành kiểm soát dịch hại năm 2016 Luật Xử lý vật liệu đóng gói năm 2011 Quy định cấp phép kinh doanh (Xử lý chất thải vật chất nguy hiểm) năm 1990</p> <p>Mô tả: Thương mại dịch vụ xuyên biên giới và Đầu tư</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Chỉ công dân hoặc cư dân I-xra-en mới được cấp giấy phép xử lý chất độc hại. 2. Doanh nghiệp xử lý rác thải trong xử lý môi trường các thiết bị điện, điện tử và pin chỉ được phép thuê công dân hoặc cư dân I-xra-en. 3. Một số vật liệu nguy hiểm chỉ có thể được xử lý bởi Công ty Dịch vụ Môi trường. 4. Chỉ công dân hoặc cư dân I-xra-en cần phải có giấy phép thu gom và xử lý amiăng. 5. Ít nhất một nhân viên của nhà thầu amiăng thực hiện việc tháo dỡ và loại bỏ amiăng phải là công dân hoặc cư dân I-xra-en. 6. Xuất khẩu chất thải vật liệu đóng gói được giới hạn ở mức 20% mục tiêu tái chế theo Luật xử lý vật liệu đóng gói, 2011. 7. Việc xin giấy phép xuất khẩu các chất độc hại cần có sự cho phép của Bộ Bảo vệ Môi trường.
---	--

4	Ngành:	Chữ ký điện tử
	Nghĩa vụ liên quan:	Đối xử quốc gia (Điều 8.3 và 9.4) Hiện diện tại nước sở tại (Điều 8.6)
	Biện pháp:	Luật về chữ ký điện tử 2001 (Điều 11 và 22)
	Mô tả:	<p>Thương mại dịch vụ xuyên biên giới và Đầu tư</p> <p>1. Việc đăng ký làm “nhà cấp chứng chỉ số nước ngoài” có thể phải tuân theo các điều kiện gia tăng được đề ra trong Luật về chữ ký điện tử năm 2001.</p> <p>2. Việc đăng ký làm nhà cấp chứng chỉ số khác ngoài “nhà cấp chứng chỉ số nước ngoài” yêu cầu phải là công dân hoặc thường trú nhân của I-xra-en hoặc một doanh nghiệp được thành lập tại I-xra-en và có trụ sở, tổ chức hoạt động chính tại I-xra-en.</p>

5 Ngành: Thủy sản
Nghĩa vụ liên quan: Đối xử quốc gia (Điều 9.4)

Biện pháp: Quy chế thủy sản 1937 (Điều 2-3)

Mô tả: **Đầu tư**

Việc cấp, gia hạn và thay đổi giấy phép về thủy sản phải có sự chấp thuận của Bộ Nông nghiệp. I-xra-en bảo lưu quyền không cấp phép ngành thủy sản cho công dân hoặc doanh nghiệp nước ngoài nào theo Quy chế nghề cá 1937.

- 6 Ngành: Dịch vụ kinh doanh
Phân ngành: Dịch vụ pháp lý
Phân loại ngành: CPC 861
- Nghĩa vụ liên quan: Đối xử quốc gia (Điều 9.4)
Hiện diện tại nước sở tại (Điều 8.6)
- Biện pháp: Luật Hiệp hội luật sư 1961 (Điều 20, 42, 98-98M)
- Mô tả: **Thương mại dịch vụ xuyên biên giới và Đầu tư**
1. Có thường trú tại I-xra-en là điều kiện để được cấp phép hành nghề luật pháp I-xra-en.
 2. Luật sư được cấp phép tại nước ngoài có thể cung cấp dịch vụ pháp lý liên quan đến luật nước ngoài hoặc luật quốc tế ở I-xra-en với điều kiện là họ phải thực hiện đăng ký với Liên đoàn luật sư I-xra-en.

7	Ngành:	Dịch vụ kinh doanh
	Phân ngành:	Dịch vụ thuế
	Phân loại ngành:	CPC 863
	Nghĩa vụ liên quan:	Đối xử quốc gia (Điều 8.3 và 9.4) Yêu cầu thực hiện (Điều 9.6) Hiện diện tại nước sở tại (Điều 8.6)
	Biện pháp:	Pháp lệnh thuế thu nhập [Phiên bản mới], 1961 (Điều 236) Quy định về Người đại diện theo Luật tư vấn thuế 2005 (Điều 10)
	Mô tả:	Thương mại dịch vụ xuyên biên giới và Đầu tư Tờ khai thuế của công ty trả cho Cơ quan thuế phải được xác nhận bởi một kiểm toán viên đã được cấp phép tại I-xra-en. Kiểm toán viên đó có thể là kế toán hoặc tư vấn thuế, được cấp giấy phép tại I-xra-en. Có thường trú tại I-xra-en là yêu cầu để được cấp phép tư vấn thuế.

8	Ngành:	Dịch vụ kinh doanh
	Phân ngành:	Dịch vụ thú y
	Phân loại ngành:	CPC 932
	Nghĩa vụ liên quan:	Đối xử quốc gia (Điều 8.3 và 9.4) Hiện diện tại nước sở tại (Điều 8.6)
	Biện pháp:	Luật Bác sĩ thú y 1991 (Điều 5 và 17)
	Mô tả:	Thương mại dịch vụ xuyên biên giới và Đầu tư 1. Quốc tịch hoặc có thường trú tại I-xra-en là yêu cầu để được cấp phép. 2. Bác sĩ thú y nước ngoài, không cư trú hoặc không phải công dân I-xra-en, sẽ phải được Bộ Nông nghiệp cấp giấy phép để thực hiện các hoạt động như tư vấn, dạy học và nghiên cứu.

- 9 Ngành: Dịch vụ kinh doanh
- Phân ngành: Vận hành cần cẩu tháp và cần cẩu di động
- Nghĩa vụ liên quan: Đối xử quốc gia (Điều 8.3 và 9.4)
 Hiện diện tại nước sở tại (Điều 8.6)
- Biện pháp: Hướng dẫn gia hạn hoặc sửa đổi chứng chỉ cho các công nhân vận hành cần cẩu tháp và cần cẩu di động, số 441679
- Mô tả: **Thương mại dịch vụ xuyên biên giới và Đầu tư**
 Quốc tịch hoặc có thường trú tại I-xra-en là yêu cầu để được cấp phép hoạt động.

10	Ngành:	Dịch vụ kinh doanh
	Phân ngành:	Dịch vụ vệ sinh toà nhà, không bao gồm dịch vụ khử trùng và diệt mối
	Nghĩa vụ liên quan:	Hiện diện tại nước sở tại (Điều 8.6) Đối xử quốc gia (Điều 8.3 và 9.4) Quản lý cấp cao và Ban giám đốc (Điều 9.7)
	Biện pháp:	Luật Tuyển dụng công nhân của Nhà thầu tuyển dụng tư nhân 1996
	Mô tả:	<p>Luật Doanh nghiệp 1999, Điều 1</p> <p>Thương mại dịch vụ xuyên biên giới và Đầu tư</p> <p>1. Doanh nghiệp tư nhân tuyển dụng lao động cho dịch vụ vệ sinh toà nhà phải bổ nhiệm ít nhất một người nắm giữ vị trí là công dân hoặc cư dân của I-xra-en.</p> <p>2. Việc cấp giấy phép có thể dựa trên yêu cầu phải có một văn phòng địa phương.</p> <p>Ghi chú: Với mục đích của cam kết trong Biểu này, “người giữ vị trí” là tổng giám đốc, giám đốc kinh doanh, phó tổng giám đốc hoặc bất kỳ người nào ở các vị trí tương đương, thành viên của ban giám đốc hoặc các cán bộ khác trực tiếp báo cáo với tổng giám đốc, như được định nghĩa tại Điều 1 Luật Doanh nghiệp 1999. Ngoài ra, tổng giám đốc được hiểu có chức vụ tương đương với giám đốc điều hành.</p>

11	Ngành:	Truyền thông
	Phân ngành:	Dịch vụ điện thoại cố định trong nước, Dịch vụ liên lạc quốc tế và dịch vụ vô tuyến và điện thoại di động
	Nghĩa vụ liên quan:	Đối xử quốc gia (Điều 8.3 và 9.4) Hiện diện tại nước sở tại (Điều 8.6) Nhân sự cấp cao và Ban giám đốc (Điều 9.7)
	Biện pháp:	Quy định về thông tin liên lạc (Viễn thông và phát thanh) (Thủ tục và điều kiện để xin giấy phép chung cho việc cung cấp dịch vụ viễn thông cố định trong nước), 2000, Điều 11 Luật Truyền thông (Viễn thông và Phát thanh), 1982, Điều 4-4H và 6-7 Quy định về Truyền thông (Viễn thông và Phát sóng) (Thủ tục và điều kiện để xin giấy phép chung thống nhất), 2010, Điều 10
	Mô tả:	Thương mại dịch vụ xuyên biên giới và Đầu tư <ol style="list-style-type: none"> 1. Tại doanh nghiệp cung cấp dịch vụ điện thoại cố định trong nước: <ol style="list-style-type: none"> (a) tỷ lệ sở hữu nước ngoài được giới hạn ở mức 80%; (b) 75% thành viên ban giám đốc phải là công dân cư trú tại I-xra-en; và (c) tổng giám đốc phải là công dân cư trú tại I-xra-en. 2. Tại doanh nghiệp cung cấp dịch vụ liên lạc quốc tế: <ol style="list-style-type: none"> (a) tỷ lệ sở hữu nước ngoài được giới hạn ở mức 74%; (b) phần lớn thành viên của ban giám đốc phải là công dân cư trú tại I-xra-en; (c) tổng giám đốc phải là công dân cư trú tại I-xra-en; và (d) doanh nghiệp phải được thành lập, có trụ sở, và hoạt động chính tại I-xra-en. 3. Tại doanh nghiệp cung cấp dịch vụ vô tuyến và điện thoại di động: <ol style="list-style-type: none"> (a) tỷ lệ sở hữu nước ngoài được giới hạn ở mức 80% (b) phần lớn thành viên hội đồng quản trị phải là công dân cư trú tại I-xra-en; và (c) doanh nghiệp phải được thành lập, có trụ sở và hoạt động chính tại I-xra-en.

- 12 Ngành: Truyền thông
- Phân ngành: Phát thanh truyền hình
- Nghĩa vụ liên quan: Đối xử quốc gia (Điều 8.3 và 9.4)
Yêu cầu thực hiện (Điều 9.6)
Hiện diện tại nước sở tại (Điều 8.6)
Nhân sự cấp cao và Ban giám đốc (Điều 9.7)
- Biện pháp: Luật Cơ quan Phát thanh Truyền hình, 1965 (Điều 44C-44F)
Luật truyền thông (Viễn thông và Phát thanh Truyền hình), 1982 (Điều 4-4H và 6-7)
Quy định Truyền thông (Điều khoản và điều kiện cấp phép phát sóng vệ tinh), 1998 (Điều 13, 20 và 21)
Văn bản giải thích Luật Truyền hình và Phát thanh 1990 (Điều 41 và 59)
Luật phát thanh truyền hình, 2014 (Điều 64)
- Mô tả: **Thương mại dịch vụ xuyên biên giới và Đầu tư**
1. Tại doanh nghiệp có giấy phép phát sóng cáp, ít nhất 26% phương tiện kiểm soát trong doanh nghiệp phải được nắm giữ bởi công dân I-xra-en cư trú tại I-xra-en. Giấy phép không được cấp cho doanh nghiệp mà chính phủ nước ngoài nắm giữ cổ phần. Tuy nhiên, Bộ trưởng Bộ Truyền thông có thể cho phép doanh nghiệp đó gián tiếp nắm giữ tối đa 10% cổ phần.
 2. Tại doanh nghiệp có giấy phép phát sóng qua vệ tinh:
 - (a) ít nhất 26% phương tiện kiểm soát trong doanh nghiệp phải do công dân I-xra-en cư trú tại I-xra-en nắm giữ;
 - (b) trụ sở và các hoạt động chính được đặt tại I-xra-en;
 - (c) đa số thành viên hội đồng quản trị hoặc bất kỳ cá nhân nào có vị trí tương đương phải là công dân I-xra-en cư trú tại I-xra-en; và
 - (d) tổng giám đốc hoặc bất kỳ cá nhân nào có vị trí quản lý tương đương phải là công dân I-xra-en cư trú tại I-xra-en.
 3. Ít nhất 51% phương tiện kiểm soát các quyền điều hành phát sóng truyền hình thương mại hoặc phát thanh khu vực do công dân I-xra-en cư trú tại I-xra-en nắm giữ.
 4. Về phát sóng truyền hình, bao gồm phát sóng qua vệ tinh và cáp, mỗi doanh nghiệp phát sóng hoạt động theo giấy phép hoặc nhượng quyền phải cam kết dành một khoản ngân sách hàng năm cho việc sản xuất tại địa phương, được định nghĩa trong danh mục đăng ký trong phần “Biện pháp” và phải được công bố.

- 13 Ngành: Dịch vụ giáo dục
Phân ngành: Giáo viên dạy lái xe
Phân loại ngành: Một phần của CPC 929
Nghĩa vụ liên quan: Đối xử quốc gia (Điều 8.3 và 9.4)
Hiện diện tại nước sở tại (Điều 8.6)
Biện pháp: Điều lệ Vận tải đường bộ, 1961 (Điều 213C, 247, 251)
Mô tả: **Thương mại dịch vụ xuyên biên giới và Đầu tư**
Quốc tịch hoặc có thường trú tại I-xra-en là điều kiện để được cấp giấy phép dạy lái xe.

- 14 Ngành: Du lịch
- Phân ngành: Công ty du lịch và nhà điều hành tour du lịch
Dịch vụ hướng dẫn viên
- Phân loại ngành: CPC 7471, 7472
- Nghĩa vụ liên quan: Đối xử quốc gia (Điều 8.3 và 9.4)
Hiện diện tại nước sở tại (Điều 8.6)
- Biện pháp: Quy chế về Dịch vụ du lịch (Hướng dẫn viên du lịch) 1967
(Điều 2 và 9E)
- Mô tả: **Thương mại dịch vụ xuyên biên giới và Đầu tư**
1. Quốc tịch hoặc có thường trú tại I-xra-en là điều kiện để được cấp giấy phép hướng dẫn viên du lịch.
 2. Chỉ hướng dẫn viên được cấp phép mới được các công ty du lịch và nhà điều hành du lịch thuê tại I-xra-en.

- 15 Ngành: Vận tải
- Phân ngành: Vận tải đường biển
- Phân loại ngành: Đồi xử quốc gia (Điều 8.3 và 9.4)
Hiện diện tại nước sở tại (Điều 8.6)
- Nghĩa vụ liên quan: Luật Hàng hải (Tàu), 1960
Pháp lệnh về Cảng, 1971
Quy chế về cảng (An toàn hàng hải), 1982
Luật Hàng hải (Thuyền viên), 1973
Quy chế Hàng hải (Thuyền viên), 2002
Quy chế hàng hải (Thuyền viên) (Biên chế tàu và tàu kéo với thuyền viên I-xra-en), 2016
Luật Cảng vụ và Hàng hải, 2004
Luật Hàng hải (Tàu biển nước ngoài dưới sự kiểm soát của I-xra-en), 2005
- Biện pháp: **Thương mại dịch vụ xuyên biên giới và Đầu tư**
1. Để đăng ký hoạt động tại khu vực tàu của I-xra-en và mang cờ I-xra-en, phần lớn chủ tàu phải là công dân I-xra-en hoặc doanh nghiệp được thành lập tại I-xra-en hoặc bởi người I-xra-en (“Tàu I-xra-en”).
 2. Tàu nước ngoài được kiểm soát bởi công dân hoặc cư dân của I-xra-en hoặc doanh nghiệp được thành lập tại I-xra-en phải được đăng ký tại I-xra-en theo Luật Hàng hải Tàu biển nước ngoài dưới sự kiểm soát của I-xra-en), 2005 (“Tàu biển nước ngoài”).
 3. Để vận hành tàu của I-xra-en hoặc tàu nước ngoài, yêu cầu thuyền viên phải là người I-xra-en như được quy định tại Điều 2.
 4. Giấy chứng nhận thuyền viên yêu cầu quốc tịch I-xra-en. Việc cung cấp chứng chỉ cho những người không phải là cư dân phải được sự chấp thuận của Cơ quan quản lý Vận chuyển và Cảng.

- 16 Ngành: Vận tải
- Phân ngành: Dịch vụ sửa chữa và bảo dưỡng máy bay như định nghĩa trong Phụ lục về Dịch vụ Vận chuyển hàng không của GATS
- Nghĩa vụ liên quan: Mở cửa thị trường (Điều 8.5)
- Biện pháp: Quy chế hàng không (Tổ chức bảo trì được phê duyệt), 2013 (Điều 25)
- Mô tả: **Đầu tư**
Số lượng các nhà cung cấp dịch vụ bảo dưỡng và sửa chữa tại mỗi sân bay có thể bị hạn chế do không gian sẵn có bị giới hạn.

17	<p>Ngành: Vận chuyển</p> <p>Phân ngành: Xe cơ giới</p> <p>Nghĩa vụ liên quan: Đồi xử quốc gia (Điều 8.3 và 9.4) Yêu cầu thực hiện (Điều 9.6) Hiện diện tại nước sở tại (Điều 8.6) Nhân sự cấp cao và Ban giám đốc (Điều 9.7)</p> <p>Biện pháp: Lệnh Giám sát hàng hoá và Dịch vụ (Nhập khẩu Xe cơ giới và Dịch vụ cho Xe cơ giới), 1978, Điều 3 Luật cấp phép cho dịch vụ và nghề nghiệp trong lĩnh vực xe cơ giới 2016, các Điều 2, 20, 41, 42, 44, 68, 97, 98, 136, 143 và 149 Luật Doanh nghiệp, 1999, Điều 1</p> <p>Mô tả: Thương mại dịch vụ xuyên biên giới và Đầu tư</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Phải có giấy phép để nhập khẩu vì mục đích thương mại các phương tiện cơ giới. Tổng giám đốc và ít nhất một bên hưởng lợi như định nghĩa tại Điều 1 Luật Doanh nghiệp 1999 của một công ty xin cấp giấy phép phải là công dân hoặc cư dân tại I-xra-en. 2. Phải có giấy phép để sản xuất và tiếp thị các phương tiện cơ giới hoặc để kinh doanh phương tiện cơ giới và người được cấp giấy phép phải là: <ol style="list-style-type: none"> (a) công dân hoặc cư dân tại I-xra-en là chủ sở hữu duy nhất; hoặc (b) một công ty đã đăng ký ở I-xra-en có tổng giám đốc và ít nhất một bên hưởng lợi theo định nghĩa tại Điều 1 Luật Doanh nghiệp 1999 phải là công dân hoặc thường trú nhân tại I-xra-en. 3. Phải có giấy phép để môi giới nhập khẩu tư nhân xe cơ và người được cấp giấy phép phải là: <ol style="list-style-type: none"> (a) công dân hoặc cư dân tại I-xra-en là chủ sở hữu duy nhất, hoặc (b) Nhân viên của công ty đã đăng ký tại I-xra-en có tổng giám đốc và ít nhất một bên có lợi ích liên quan theo định nghĩa tại Điều 1 Luật Doanh nghiệp 1999, là công dân hoặc cư dân tại I-xra-en. 4. Phải có giấy phép để sản xuất sản phẩm phục vụ giao thông như định nghĩa ở Điều 2 Luật Cấp phép cho dịch vụ và nghề nghiệp trong lĩnh vực xe cơ giới 2016 và người giữ giấy phép phải là: <ol style="list-style-type: none"> (a) chủ sở hữu duy nhất; hoặc (b) giám đốc và ít nhất một bên có lợi ích liên quan của doanh nghiệp đăng ký tại I-xra-en như định
----	--

nghĩa tại Điều 1 Luật Doanh nghiệp 1999 có quốc tịch hoặc cư trú tại I-xra-en.

5. I-xra-en có thể quy định một số sản phẩm giao thông nhất định, như định nghĩa tại Điều 97 của Luật Cấp phép cho dịch vụ và các nghề nghiệp trong lĩnh vực xe cơ giới 2016, chỉ được sản xuất để tiếp thị tại thị trường I-xra-en.
6. Phải có quốc tịch hoặc thường trú tại I-xra-en mới được cấp phép hoạt động thẩm định xe cơ giới.
7. Phải có quốc tịch hoặc thường trú tại I-xra-en mới được cấp phép quản lý các trung tâm dịch vụ xe cơ giới (gara) và ít nhất một người quản lý có giấy phép được yêu cầu có mặt tại chỗ để vận hành gara.

Ghi chú 1: “Sản phẩm phục vụ giao thông” theo định nghĩa tại Điều 2 Luật Cấp phép dịch vụ và nghề nghiệp trong lĩnh vực xe cơ giới 2016 là phụ kiện, bộ phận, hệ thống bộ phận, một thiết bị không liên quan đến công cụ lao động chỉ được dùng bởi gara hoặc nhà sản xuất; là thiết bị hoặc chất ở thể lỏng, rắn hoặc khí được dùng hoặc thiết kế để lắp ráp, bảo dưỡng hoặc vận hành chính xác một phương tiện cơ giới hoặc để đảm bảo an toàn cho việc sử dụng hoặc để đảm bảo an toàn cho người sử dụng hoặc cho sự thuận tiện của người sử dụng.

Ghi chú 2: Với mục đích của Biểu cam kết này, tổng giám đốc được hiểu có vị trí tương đương với giám đốc điều hành.

Ghi chú 3: Với mục đích của Biểu cam kết này, “bên có lợi ích” được định nghĩa tại Điều 1 của Luật Doanh nghiệp, là:

- (a) cổ đông nắm giữ phần vốn lớn;
- (b) thể nhân có quyền bổ nhiệm một hoặc nhiều thành viên của ban giám đốc hoặc tổng giám đốc; hoặc
- (c) thể nhân phục vụ tại doanh nghiệp như thành viên của ban giám đốc hoặc như tổng giám đốc.

18	Ngành:	Vận tải
	Phân ngành:	Bằng lái xe và Dịch vụ vận chuyển đường bộ, bao gồm Dịch vụ vận chuyển hành khách, Cán bộ phụ trách an toàn cơ khí phương tiện cơ giới
	Nghĩa vụ liên quan:	Đối xử quốc gia (Điều 8.3 and 9.4) Hiện diện tại nước sở tại (Điều 8.6)
	Biện pháp:	Quy định vận tải đường bộ, 1961 (Điều 175-190, 213-213H, 216, 221, 221A, 247, 251, 531, 567, 567B và 582) Pháp lệnh giao thông đường bộ (Điều 14) Lệnh giám sát hàng hoá và dịch vụ (mua, lắp đặt và bảo trì đồng hồ tính cước taxi), 1984 Luật Doanh nghiệp, 1999 (Điều 1)
	Mô tả:	Thương mại dịch vụ xuyên biên giới và Đầu tư <ol style="list-style-type: none"> 1. Phải có quốc tịch hoặc thường trú tại I-xra-en mới được cấp sở hữu một số loại bằng lái xe, theo Điều 175-185, 189 và 190 Pháp lệnh giao thông đường bộ 1961. 2. Phải có quốc tịch hoặc thường trú tại I-xra-en mới được cấp giấy phép điều hành taxi. 3. Cá nhân có quốc tịch hoặc thường trú tại I-xra-en mới được hoạt động lắp ráp hoặc bảo dưỡng đồng hồ tính tiền theo mét của taxi và một doanh nghiệp hoạt động trong lĩnh vực lắp ráp hoặc bảo dưỡng đồng hồ tính tiền theo mét của taxi như định nghĩa tại Điều 1 Luật Doanh nghiệp phải có ít nhất một bên có lợi ích là công dân hoặc cư dân tại I-xra-en. 4. Phải có quốc tịch hoặc thường trú tại I-xra-en mới được cấp phép làm cán bộ phụ trách an toàn cơ khí phương tiện cơ giới.

19	Ngành:	Vận tải đường bộ
	Phân ngành:	Vận tải hàng hoá Vận tải nội thất Cho thuê phương tiện thương mại kèm người vận hành
	Phân loại ngành:	CPC 71233, 71239, 71234, 7124
	Nghĩa vụ liên quan:	Đối xử quốc gia (Điều 8.3 và 9.4) Hiện diện tại nước sở tại (Điều 8.6))
	Biện pháp:	Điều lệ vận tải đường bộ, 1961 (Điều 189) Điều lệ dịch vụ hàng hoá, 2001 (Điều 2 và 24) Luật dịch vụ vận tải, 1997
	Mô tả:	Thương mại dịch vụ xuyên biên giới và Đầu tư Phải có quốc tịch hoặc thường trú tại I-xra-en mới được cấp phép vận chuyển hàng hoá trên 10 tấn hoặc các vật liệu nguy hiểm bất kể trọng lượng. Quản lý chuyên môn và điều hành vận tải phải là công dân I-xra-en hoặc thường trú tại I-xra-en.

20	Ngành:	Vận tải
	Phân ngành:	Đại lý hải quan
	Phân loại ngành:	CPC 749**
	Nghĩa vụ liên quan:	Đối xử quốc gia (Điều 8.3 và 9.4) Hiện diện tại nước sở tại (Điều 8.6)
	Biện pháp:	Luật Đại lý hải quan, 1964 (Điều 4 và 5).
	Mô tả:	Thương mại dịch vụ xuyên biên giới và Đầu tư Phải có quốc tịch hoặc thường trú tại I-xra-en mới được cấp giấy phép làm đại lý hải quan Tất cả văn phòng đại lý hải quan, bao gồm cả văn phòng đại lý hải quan ngoại quốc phải thuê ít nhất một quản lý, thư ký hoặc đối tác là công dân I-xra-en có giấy phép đại lý hải quan.